Sátoralja-Ujhely. Május 20. 1873.

Előfizetési ár:
Egy évre 6 frt.
Félévre 3 frt.
Negyedévre 1 f. 50 k.
Előfizetési pénzek valamint minden közlemény a szerkesztőséghez S. a. Ujhelybe bérmentv. küldendők.
Kéziratok nem adatnak vissza.
Nyilt térben egy sor 20 kr.

ZEMPLÉN.

Közlöny a társasélet, közgazdászat s irodalom köréből.

Hirdetési díj:
3 hasábos petit sor egyszeri hirdetésnél 5 kr.
Többszörinél olcsóbb.
Bélyeg díj mindig 30 kr.
Előfizetések és hirdetések felvétetnek Lövy A. könyvkereskedésében és a szerkesztőségnél.

19-ik szám. MEGJELENIK MINDEN KEDDEN. IV-ik évfolyam.

Budapest, 1873. tavaszutó II.

A minket is közvetlenül érdeklő magyar éjszak-keleti vasut igazgató-tanácsa a részvényeseket rendkivüli közgyülésre hivta össze, a mult hó 27-ére. Akkor azonban anny i részvény birtokosa, hánynak az alapszabályok szerint közgyülésen meg kell jelennie, nem jelentkezvén: a közgyülés azon alapszabályok értelmében e mai napra tétetett által, és ma a részvényesek nagyobb részének megjelenésével meg is tartatott.

Az igazgató-tanács minden előterjesztése egyhangulag elfogadtatott. Ezek közül az első némely hidaknak nem, mint az első és második épitésnél rendszerint szokás, ideiglenesen fából, de azonnal kő és vasból épittetését, — a harmadik a mihaly i állomásnak az első magyar-gácsországi pályával közös használatra leendő elrendeztetését czélozza.

Átalánosabb érdekü — kereskedő és gazda-közönségünkre a 4-ik tárgy, — az élet-raktárak, — amennyiben ezek eredetileg talaj- és hátsó deszkázat nélkül épittettek; most pedig egy ujabb kormányrendeletnél fogva talajjal és hátsó deszkázattal is ellátandók; a mi által azokban az életnemüek a megromlástól természetesen sokkal jobban meg lesznek óva.

Az ötödik inditvány a társulat hivatalos helyiségei számára épitendő házat tárgyazza.

Sokkal érdekesebb reánk s általában az utazó közönségre nézve a hatodik és nyolczadik tárgy.

Többször volt alkalmunk ugy e lapok, mint a fővárosiak hasábjain is olvasni, hol a komoly panasz, hol a csipős guny hangján, azon mindennemü alkalmatlan és kellemetlen eseteket, a melyek azon körülményből származnak, hogy ezen vasuttervezeténél és engedélyeztetésénél az illetők sokkal csekélyebb forgalomra számitottak, mintsem a milyen azon már mostanig kifejlődött. Ezért oly szükek a pályaudvari épületek — mint váró és étterm k, hogy azokból a szó betü szerénti értelmében gyakran kilökdöstetünk, — ezért oly kevés a forgalmi eszköz, azaz a szállitó kocsik, hogy akaratunk ellenére is kénytelenek vagyunk I. osztályu kocsiba ülni — a mi még csak szerencse — vagy épen nem is „személyszállitó“ kocsin utazni.

Az igazgató-tanács tehát a kormányhoz folyamodott, azon engedélyért, hogy a még szükséges forgalmi eszközök megszerzésére és a szük épületek bővitésére megkivántató költségeket az üzleti számlára tehesse, azaz, hogy ezek az állam által elvállalt kamatbiztositást ne csökkentsék.

Az igazgató-tanácsnak a kormány kedvező válaszára annál inkább lehet reménye, mert a közm. és közlek. miniszter már is be adta erre czélzó törvényjavaslatát a képviselő háznak; mindamellett az igazgató-tanács felhatalmazást kért a közgyüléstől az e czélra szükséges hitelmüveletre vagy is költsönkötésre, még azon esetre is, ha e törvényjavaslat el nem fogadtatnék, s a kormány az ebbeli költséget az üzleti számlára tétetni nem engedné. A közgyülés pedig, átlátva hatását magára a vasut jövedelmezőségére is — a kivánt meghatalmazást egyhangulag meg adta.

A többi tárgyak minket s vidékünket közelebbről nem érdekelvén, csak röviden emlitjük meg, hogy azok egyike forgalmi tőke előállittatására, a másika pedig a nyiregyházungvári vonal kiépittetésére vonatkozott.

A kivánt felhatalmazásokat a közgyülés az igazgató-tanácsnak ezekben is — tehát minden pontban egyhangulag megadta. De ezt természetesnek is találjuk; nemcsak azért, mert a magyar éjszakkeleti vasut ügyeiben még eddig semmi oly visszaélések nem történtek, mint-például a keleti vasutnál, a melyek a részvényesek érdekeiket veszélyeztenék; de főleg, és már egyedül annál fogva is, mert a hol Senynyey Pál báró az elnök, Tis a Kálmán az alelnök, Ivánka Imre a vezér-igazgató, s az igazgató-tanácsban oly férfiak ülnek mint Várady Gábor, Kiss Lajos, Forgách Kálmán gróf sat. ott a részvényesek bátran megszavazhatnak az ily igazgató-tanácsnak minden felhatalmazást, mer t meglehetnek nyugodva benne, és meggyőződve róla, hogy érdekeik közvetlen kezelésökben sem leh etnek jobban megóva.

Kilátásunk van tehát az ujhelyi pályaudvarban is türhető állapotokra.

M E.

A község és jegyzője.

Most midőn megyénk a községrendezés küszöbén áll; most midőn megyénkben a községjegyzői vizsgák vannak napi renden: nem lesz talán idő- és czélszerütlen e tárgyat napvilágra hozni.

Hogy mily égető szükség volt hazánkban a községek rendezése, azt mindnyájan jól tudjuk, s oly tátongó ürt töltött be az ország törvényhozó testülete az 1871. évi 18. törvényczikk hozatalával, mely már alig volt tovább türhető.

Örömmel üdvözölte e törvényt pártkülönbség nélkül mindenki; mert habár több tételeiben elvével ellenkezett is egynémelynek, látta benne az alapot, a rendet, kijelölve az utat, melyen majdan haladni könnyebb leend.

Ezen, az 1871-ik évi 18. törvényczikk gyakorlati életbeléptetése, s e törvényczikk rendeleteinek, szabványainak megyénkbeni megalapitása most azon pont, melynek elejébe nézünk.

Hogy jelen törvény életbeléptetése számos akadályokkal találkozott s találkozik imittamott, az bizonyos; de hogy annak előbb-utóbb meg kell történni, s ha a mult évi válságos időszak meg nem rohanja hazánkat, már meg is történt volna, azt hinnünk kell; mert a közigazgatás jelen szervezetlensége hogy mily hátrányára van az országnak s az állami jólétnek, az kimondhatatlan. Szervezetlen közigazgatás nélkül pedig állami egyöntetüséget, társadalmi rendet, közjólétet képzelni is lehetetlen.

Hogy pedig „a községi élet, mely által az üdvös eszmék és czélszerü intézkedések érvényesülnek, az állami lét által czélzott társadalmi rend és közjólétnek leghathatósb emeltyüje“; s hogy a községi élet gyúpontja a jegyzőben — ki a község sáfára — van letéve; s hogy igy a község és jegyzője együtt képeznek, együtt tesznek egy hathatós rugót a társadalmi rendben, az elösmert igazság: mily sulyt kell tehát a bekövetkezendő rendezésnél a jegyzők mint ilyenek alkalmazására fektetni? ez egy oly kérdés, melyre az állam közigazgatásának szervezetét ösmerő egyén jobban megfelelhet, mint e sorok irója.

Magyarország közigazgatásában a községi jegyző befolyásos szerepet játszik; ő azon stadium, mely előtt és által minden országos intézmény átszivárog a nép rétegébe; ő azon személy, mely „a törvényeket, szabályrendeleteket s utasitásokat a néppel megértetni, s azok pontos teljesitése felett őrködni köteles“; ő azon kapocs, mely a népet a kormánynyal, a testet a fővel összeköttetésben tartja. „Ezért boldog a nép, melynek jólelkü, ügyes jegyzője van, de szerencsés a törvényhatóság azon tisztviselője is, mely járásában ily jegyzőkkel bir, mert ezek hivatala terheinek elviselésében nem kis segitségére vannak.“

Ezeket figyelembe véve, nem kell a jegyzőt ugy tekinteni mint ezelőtt, midőn egy személyben jegyzői, kántori, iskolamesteri sat. kötelességeket végzett, s egyikből sem tudta a maga teendőjét teljesen; mert az ujabb kor megszüntette e félszeg rendszert, mindenkinek jelölt utat, s minden uton megkivánja választani az egyént s a tehetséget.

Tisztelnünk kell korunk ezen törekvését, s meg kell hajolnunk előtte; de nem látjuk a mértéket igazságosnak, melyben az érdem és jutalom osztatik kinek-kinek.

Számtalanok és terhes felelősséggel járók azon teendők, melyeket Zemplénmegye 1872. évi szeptember 4-iki bizottsági ülésében elfogadott s a nagym. belügyminisztériumnak jóváhagyás végett $^{350}/_{3878}$. szám alatt felterjesztett szabályrendeletében a jegyző kötelességévé tesz; de még szigorubb azon miniszteri rendelet, mely a községjegyzői hivatal ellátására előirt képesség beigazolása végett megkivántató szigorlat tárgyait kitűzi: ha egybehasonlitjuk az 1871. évi 18-ik törvényczikk 67. §. 3. pontjával, mely a községi jegyzők fizetését a természetben kiszolgáltatandó lakáson kivül négyszáz forintban állapitja meg. Mert ugyan a nevezett törvény a minimumot állapitá meg, a magán felekkel szemben követett nem hivatalos munkálatok dijazását sem feledve ki — gondolatban — felhagyni mellékes jövedelem gyanánt; de midőn a szervezkedésnél a községek általában ezen minimum tételt veszik irányadónak, s ugyanekkor a megye fentérintett szabályrendeletében az 1871. évi 18. törvényczikk 66. § 3. pontjával szemben, nem illetékesen, ez utóbbi jövedelmét is a jegyzőnek oly minimális tételekre szoritotta, hogy azoknak felszámitása a jelen drága időben igen furcsán tűnik fel: nem tudjuk, mily összehasonlitás tétetett a kötelesség és dijazás közt, midőn még oly törvényes büntetéseknek is alávetvék, minő az 1873. évi IX. törvényczikk 17. §-a második pontjában foglaltatik.

Ha elfogulatlanul vizsgáljuk s hasonlitjuk össze e tételeket, lehetetlen, hogy azon tiszta fogalomra ne jőjünk, miszerint igy a községi jegyző vagy hivatalos teendőiben lesz hanyag, melyért biztos dijazása van, hogy magának s övéinek kenyeret keressen; vagy félve az 1871. évi 18. törvényczikk 70. §-ának rendeletétől, ennek eleget teend, de nem hivatalos idejét — a helyett, hogy megfelelne hivatásának — nem a községi lakosoknak, de saját magának fogja felhasználni, s oly foglalatosságot keres, mely többet jövedelmez családjának, mint egy 50 krajczáros folyamodvány megirása; s igy ismét nem fogja megérdemelni a jegyzői — község sáfára — czimet.

Ha megkivántatik tehát a jegyzőtől, hogy ő a község gyámola legyen peres és nem peres ügyekben; ha megkivántatik tőle, hogy ő szor-

galma által szerzett képzettségét mások, illetve
községe s ennek lakói javára tartsa fel, akkor
ne kényszeritsük arra, hogy egy hozzá forduló
s valamiben segélyét, tanácsát kérő félt minden
kisebb esetben, hivatalos halmazott teendőit
vagy más kifogást használva, mert 20 vagy 30
krral kinálják, elutasitson; hanem ha képzett-
séget kivánunk, adjunk is legalább illő dija-
zást, melyből családját fenntarthassa, mert
400 frt. fizetés mellé 5—50 kros külön mun-
káért dijazással egy családos jegyző éhen fog
meghalni.

Ezek szerény egyéni nézeteim, melyeket
tekintetes Zemplénmegye bizottságának most
a községrendezés küszöbén bátorkodom be-
cses figyelmébe ajánlani.

Kelt S.-a.-Ujhelyben, május 18-án 1873.

Kretovics József,
képesitett községi jegyző.

Nyilt levél

t. dr. Chyzer Kornél, urhoz mint Zemplénmegye főcrvosához.

„Fiat justitia, aut pereat mundus" ezen jeligével kezdem soraimat, azon hiszemben lévén, miszerint ön ezt hivatalos állásában mindig szemelőtt tartotta, és mivel ezen hiszemben élek, megfogja bocsátani, hogy egész őszinteséggel fordulok önhöz felvilágositást kérendő oly tényről, mely felfogásom szerint az ön hivatalos retortáján kell, hogy legelőször átbocsáttassék.

Tudomásom lett arról, hogy a f. évi márcziusi évnegyedes bizottmányi gyülésnek egyik folytatolagosan tartott ülésében azon inditvány tétetett, miszerint azon orvosoknak, kik a cholera-járvány alatt magukat kitüntették, a megye által jegyzőkönyvileg elismerés szavaztassék, mi meg is történt oly módon, hogy az egész zempléni orvosi kar közül a főorvos uron kivül csak négy hivatalban levő orvos részesült e kitüntetésben, és e n é g y k ö z z ü l e g y o l y k e r ü l e t i o r v o s i s , k i n e k k e r ü l e t é b e n c h o l e r a b e t e g n e m i s l é t e z e t t, (t. főorvos ur legjobban tudja, hogy az egész Zemplénmegyében c s a k i s a r é g i s z t a k c s i n i k e r ü l e t k i m é l t e t e t t m e g e g y e d ü l a j á r v á n y t ó l, sőt még sporadikus esetek sem fordultak elő) k i m i n t c h o l e r a - o r v o s n e m i s m ü k ö d ö t t, t e h á t e z e n m i n ő s é g b e n k i s e m t ü n t e t h e t t e m a g á t ! ! !

Nem érzem magam jogositva a tény fölött birálatba bocsátkozni, mert a megyei határozat előtt meghajlok! De legyen szabad t. főorvos urhoz a következő kérdéseket intéznem:

1) Egészségi ügyekben a megyei főorvos meghallgatásával, illetőleg jelentései és ajánlatai alapján hozza-e a megyei bizottság határozatait?

2) Ha igen, mily elv vezette főorvos urat az utóbbi járvány megszünte után beterjesztett jelentésében, hogy számos részint, járási járvány-orvos mellőzésével, kik mindnyájan majd önfeláldozással működtek, (mert az egész orvosi kar, t. i. kiki erejéhez mérten, teljesitette kötelességét) oly ügy felett részesittetett a megye elismerésére, ki a cholerát csakis a kerületen kivül egyes privát esetekből t a l á n ismerhette, mivel oly szerencsés helyzetben volt, hogy kerülete a járványtól egészen megkiméltetett?

3) Ha pedig ezen megyei határozat t. főorvos ur meghallgatása, illetőleg jelentésének mellőzésével hozatott, kérdem t. f ő o r v o s urat: mily módokról fog gondoskodni, hogy főorvosi méltósága közvetlen, és a többi ügyfeleinek érdemei és érdekei közvetve (csekély felfogásom szerint ezek megőrzése a megyei főorvos feladata) ily határozatok hozatala által jövőben csorbát ne szenvedjenek?

Tekintetes főorvos urnak

alázatos szolgája

Guttman Gábor
köz- és váltó-ügyvéd

A közönség köréből.†)

Mád, máj. 15. 1873.

Tisztelt szerkesztő ur!

Folyó év és hó 6-án 18. számu becses lapjában megjelent az irigység elpalástolhatlan modorával irt, és a rágalom nyilait szóró czikkre, mielőtt válaszolnék, szükséges, hogy ünnel és a nagy érdemü közönséggel megismertessem azon körülményt, melynek kifolyása lett czikkiró urnak annyira szemet szurt müked velői előadás, zongora-hangverseny, és az ezt követte tánczmulatság.

A gondviselés, vagy nevezzük szerencsés korszak által, hála istennek jelenleg kis városunkban a társadalmi élet, (s egyesek kivételével) az egymást becsülni tudás helyre állt, s mondhatom kellő virágzásnak örvend, s csakis ily körülmények között lehetett azon eszmét valósitani, s az igét testté alakitani, hogy azon tervezett mulatság jótékony czéllal párosulva megszülettett; nem vártunk, annál kevésbbé számitottunk kitüntetésekre, vagy koszoruztatásokra, s ha megtörtént, ez gyöngédség és bátoritás volt a jövőre, hogy a kitüzött jótékony czél annál biztosabban elérethessék; mindamellett nem volt kétségem benne, hogy szerény előadásunk a közönség nagyobb részének megelégedésével találkozandik, mert hiszen az járatlan müked velőktől adatott elő, s mi több nem saját zsebünkbe folyt a jövedelem, hanem jótékony czélra lesz forditandó, mit az is bizonyit, hogy a szinpad felállitásának költségén kivül (körülbelől 50 frt) 21 forint a takarékpénztárba tétetett be kamatozás végett, a szinpad pedig jövő előadásokra tartatott meg, hogy a czélul kitüzött jótékony czél, nevezetesen városunk nehány lámpával eszközlendő világitására, a már eddigihez több jövedelem csatoltathassék.

Az ily nemes czélhoz, csakis nemesen gondolkozó egyének járulhatnak és müködhetnek közre; az ily czél elérhetése ellen törők gondolkozási módját csekély tehetségem szerint felfogni nem birom, s nem is tarthatom egyébnek, mint a szervezők és közremüködők elleni személyes ellenszenv és irigységnek; mert ha a czél elérhetése ellen lennének czikkiró ur hortobágyi phrazisai szórva, azt alávaló roszakaratnak nyilvánitanám.

Hja de hát mit tehetünk mi arról közremüködők, hogy nekünk a szerencse csillaga jobban kedvez, mint czikkiró urnak, s egyiknek váltóját jobban honorálják, másiknak társadalmi képességét többre becsülik, mint czikkiró urét, vagy talán az fáj neki, hogy én (nem szégyellem) mint egyik tevékeny tényezője mulatságunknak, nem szólitottam fel egyik vagy másik szerep elfogadására? megvallom, mindig a csendesség és másokat becsülni tudás zászlója alá tartoztam, s mint illyen, féltem a bekövetkezhető egymásközötti meghasonlástól, mi, ha czikkiró ur felszólittatik, biztosan bekövetkezendik, s akkor vége a mulatságnak, a jövedelemnek, s czikkiró ur kárörvendve markába mosolygott volna?!

Itt lesz már talán ideje, a gunyos jellegü, s csakis a feltünni vágyás viszketege által hajtatott czikkiró urat megnevezni, ki elég gyarló volt nevét czikke alá irni nem merni, s ki biztos tudomásommal senki más, mint Z . . . . . nn ur, ki kötekedő természeténél fogva. mindent, legyen azon czél bármi nemes és jótékony, de mert nem tőle eredt, lábbal tiporni, és tőle kitelhető minden eszközökkel megsemmisiteni törekszik; (nagyon találó megjegyzése volt egy barátunknak, ki, midőn Z . . . . . nn ur szembaja végett pár hónapig Pesten kénytelenittetett lenni, ezt mondá: „No hála istennek, békesség van városunkban, nincs itthon Z . . . . . nn) hála azonban a gondviselésnek, sokszor intézett támadásai mindannyiszor kudarczot vallottak, s éles nyilai mindig a szóróra pattantak vissza, nem levén képes a mindinkább szilárduló társadalmunk lánczán csak egy szemet is szétszakitani; s reménylem ezentul is, sőt biztosithatom felőle, hogy bombáit hiába röpitgeti, mindég erős pánczélra fognak találni, de biztosithatom egyszersmind arról is, hogy sokkal nemesebb időtöltésre szentelem időmet semhogy czikkiró urral bármiféle polemiába bocsátkoznám, ennyit azonban társulatunk nevében tenni kötelességemnek ismertem.

Hogy pedig nemes tett-e az ily magasztos czél elérhetésén fáradozók jó akaratát még csirájában elfojtani akarni? annak megitélését a nemes közönségre bizom.

Végül czikkiró ur magát a Buridán szamarához hasonlitja, én nem voltam soha ellenkező természetü, s az ellenmondásoknak általában nem barátja, ugy jelenleg is hallgatag beleegyezésemet adom a hasonlitáshoz, azon kis megjegyzéssel, hogy ezuttal a rosz széna helyett, a rókaként, savanyu volt a szőlő.

Ki is egyébiránt vagyok szerkesztő urnak

tisztelője

Selmeczi Lajos.

*) Az e rovatban közlöttekért a felelőség a beküldőt illeti.

Szerk.

Tárogató.

(Helyi, megyei s vidéki ujdonságok).

† **Gróf Majláth Antal** f. hó 15-én rövid betegeskedés után elhunyt. E gyászhir, — melyet a távsürgöny még a mult héten hozett meg — leverő fájdalommal érintheti mindazokat, kik a nemes grófot nem politikai elvei, de általában az emberiség irányában oly sok alkalommal tanusitott áldozatkézségeért tanulták becsülni és szeretni. A Bodrogköz valóban édes atyját veszté el benne, melynek vendégszerető háza mindig nyitva állott, s mig egyik a keresett erkölcsi támogatást találta föl benne, addig az ügyefogyott, s a csapások sulya alatt meggörbült szegény, az irgalmasság és könyörület részesévé vált. Áldott legyen emlékezete s könnyü a föld nemes szivének hamvai felett!

Balázs Kálmán vezetése alatt álló debreczeni zenetársulat körutjában városunkat is meglátogatá s a „Diana" fürdő termében f. h. 15- és 17-én zeneestélyt rendezett. A szép számmal megjelent közönség gyönyörködve hallgatá végig a különféle zenedarabokat, melyek ugy szabatosság mint bensőség tekintetében alig hagytak föl kivánni valót. E jeles zenekar 14 főből áll s már évek előtt beutazta Európa nagyobb városait s nemcsak elismerést aratott, de méltó bámulatra kelté a magasabb müvészi köröket is, melyek addig a magyar zenének értékét ép ugy kétségbe vonták, mint európai miveltségünket. Azt hiszszük: hogy a világkiállitás alatt — hova e jeles zenetársaság is szerződtetve van — sok babért fognak illeszteni eddig is megérdemlett koszorujokba. Szivünkből kivánjuk, hogy ugy legyen.

A „Diana" fürdő tegnapelőtt ünnepélyesen megnyittatott. Az ünnepélyesség alatt érjük a szép számu közönség megjelenését, mely a csinosan berendezett étkező tér asztalai köré telepedett le s a „zöld" gyönyöreit ugy élvezé: hogy evett, ivott, társalgott s mellé Mányi Lajos igen jó zenéjét hallgatá. A mult időkben oly gyéren látogatott ez egyetlen mulató helye városunknak — ugy látszik — ez idén fel lesz karolva; főkép ha a vendéglős kissé olcsóbb konyhát s jobb italokat fog tartani; mert a mostani ellen már is jogosult panaszok merültek fel. Szeretjük hinni, hogy az itt-ott előforduló hiány a kezdet nehézségeiből ered s leginkább azon kellemetlen időjárásnak tulajdonitható, mely a májustól egész megvoná jellegét, csinálván belőle szeszélyes áprilist. Az ez alkalomra hirdetett zeneestélyből semmisem lett, s ezt előre lehetett tudni, miután a közönség a megelőző napok élveiben meglehetősen kifáradt, s inkább pihenni, mint mulatni vágyott. Megemlitjük még, miszerint az ünnepélyes megnyitás fényét egy pár szines lampion is emelé, mely a sötét éjben eléggé jól vette ki magát.

Azon régi óhaj: vajha oly sok csapást látott városunkban mielőbb egy t ü z o l t ó - t á r s u l a t szerveztetnék, végre valahára a teljesülés küszöbén áll. Emlékezhetnek t. olvasóink: miszerint e tárgyban még tavai közgyülés tartatott, mely az eszmét egyhangulag magáévá téve, kebeléből azonnal egy bizottságot küldött ki, hogy ez az alapszabályokat kidolgozván, egyszersmind azon módozatokat is állapitsa meg, melyeknél fogva a társaság legkönnyebben volna szervezhető. E bizottság, az ügy gyorsabb folyása tekintetéből, egy három tagból álló szükebb bizottságra ruházta ama teendőket, utasitván, hogy a város főbirájával egyetemben azon kérdést is igyekezzék megoldani, mely a tüzoltó-társaságnak a város részéről évi segélyezésére nézve legelső helyen áll. E bizottság tegnapelőtt terjeszté munkálatát a nagyobb bizottság elé, melyet az némi módositásokkal egyhangulag el is fogadott. Az ügy már most a városi képviseleti gyülés által — fogja vég megoldását nyerni. Távolról sem kételkedünk; hogy a képviseleti gyülés minden egyes tagja át van hatva ama szükség érzetétől, mely egy rendes tüzoltó-társulat életbeléptetését oly régóta hangosan követeli, s kisszerü indokokból nem tereli azt ismét vissza a kegyes óhajtások sorába: ezt követeli a haladó korszellem, de különösen a közös vagyon- és személybiztonság, melynek eddig mondhatnánk teljes hiányával voltunk. A bizottság rögtön a beszerzendő kellékekre — mindent a minimumra szállitva — 3000 forintot irányzott elő, melynek nagy része közadakozásokból leszen fedezendő, mig a megszavazandó évi városi segély mindössze is csak 800 frtra rug. A közadakozások gyüjtésére annak idejében ivek fognak szétbocsáttatni, melyekre a közönség áldozatkészségét előre is kikérjük. A társaság alap- valamint rendszabályait lapunk közelebbi száma hozandja.

Az ügyvéd uraknak. Kuriai határozat. Oly ingatlanság árverése ellen, mely csakis a hivatalos lapban hirdettetett, helyileg azonban nem volt körözve, vagy helyi lapban közzé nem tétetett, semmiségi panasznak van helye. A Kuria közelebb több ily árverést semmisitett meg.

A „Magyarország és a Nagyvilág" képes hetilap utolsó, május 20-ki száma oly változatos gazdag tartalom, s annyi müvészi metszetü képekkel jelent meg: miszerint már most is bátran odaállhat külföldi hirneves versenytársai közé, s mint ilyen, amazokat kell, hogy mielébb le is szoritsa a magyar olvasóközönség asztaláról, és pedig annyivalinkább, mert ára amazokéhoz képest felényi, sőt ha évenként adott diszes jutalom-képeit tekintjük, bátran merjük állitani: hogy hasonló előfizetési dijjért a világ egyetlen irodalma sem nyujt ily lapot olvasóinak. Mit mondjunk a folyó előfizetési időszakra szóló jutalomképéről, mely „M i l t o n p a r a d i c s o m á b ó l" a n g y a l o k h a r c z á t a d a e m o n o k k a l tárgyazza Doré Gusztáv korunk leggenialissabb illustrátorának rajza szerint. Mig e képnek müvészi becse csoportositás szempontjából Kaulbach hires „H u n o k h a r c z a" mellé állitható, addig tekintve a fantázia merészségét s a kidomboritást, azt jóval tulhaladja. E képnek előttünk magyarok előtt még az is kiváló becset tulajdonit, hogy az a „Magyar-

ország és a Nagyvilág" derék kiadói a Deutsch testvérek hirneves irodalmi és müvészeti intézetéből került ki, s mint kiállitási tárgy fogja a hazai képnyomó müvészetet a bécsi világkiállitáson képviselni. E képnek mindenáron megszerzését, mely a „Magyarország és a Nagyvilágra" történő előfizetés által eshetik meg, a legmelegebben ajánljuk városunk és vidéke müvelt közönségének.

Pályázat. A néhai pálóczi Horváth Simon és Mária által a siket-némák váczi k. intézetében — Ungmegye elsőbbségi jogának biztositása mellett — alapitott két alapitványi hely egyike üresedésbe jövén, annak betölthetése végett ezennel pályázat nyittatik.

A minőségek, nelyek a felveendő fi vagy leány gyermekben megkivántatnak ezek: hogy az 8 évesnél fiatalabb, de 14-nél idősebb ne legyen; szükség továbbá, hogy az orvosi nyilatkozat által bebizonyitassék: vajjon a gyermek be van-e oltva vagy sem; hogy testileg egészséges-e; nem szenved-e valamely ragályos bőr bajban vagy nehéz nyavalyában; és hogy elmebeli tehetségeire nézve a tanitás elfogadására alkalmas-e vagy sem? Végre szükséges, hogy a folyamodó vagyoni tehetetlenségét az illető előjáróság által kiállitott szegénységi bizonyitványnyal igazolja.

Az ekként felszerelt folyamodványok májushó 20-ik napjáig Ungmegye alispánjához adandók be.

Kelt Ungmegye bizottságának az 1873. évi májushó 1-ik napján tartott közgyüléséből.

Uj kávéház nyilt meg a „Kazinczy" utczán Szőllősi házában, s mondhatjuk: hogy igen diszesen van berendezve. A kiszolgálat benne rendkivül gyors és előzékeny, s azonkivül egy pár oly tekeasztallal is bir, melynek mása városunkban nincs. Tehát csak jó kávé, hirlapok és tisztaság! s biztosithatjuk a tulajdonost: hogy a közönség nem fog elmaradni.

Rövid hirek. — F. h. 12-én Szög község határát jégverés érte, az életnemüekben azonban kárt nem okozott. **Városunkban** — a kolera szórványosan ismét mutatkozik; naponta két, három betegülés fordul elő többnyire halálos kimenetellel. **Az elfagyott** — szőlők ujra kezdenek fakadni, s amint mondják termest is hoznak — **Gr. Majláth Antal** hulláját tegnapelőt szállitották Bécsből vasuton Perbenyikbe, hogy onnét f. h. 20 án a tárkányi családi sirboltba kellő pompával eltemessék — **A sárospataki** főiskolai ifjuság holnap vagyis 21-én az ottani Nándor fürdőben tavaszi tánczvigalmat rendez, mely kedvezőtlen idő esetében a városház termében fog megtartatni.

A mai hetivásárban B. J. ur lova elragadván az árulò asszonyok közzé rohant, s többeket megsebesitett. Szerencsére azonban a sérülések nem veszélyesek. A kocsis befogatott.

Mérgezés kékkövel. Egy Mok Jánosné nevü asszony hideglelésben sinlődvén, valaki kékkő bevételét tanácsolta neki orvosszerül. A beteg be is vette a képzelt orvosságot, azonban oly mértékben: hogy nehány óra mulva beléhalt. A kuruzsló asszony befogatása rögtön elrendeltetett.

Nyilt posta.

M. E. Pest. Mi a kérdéses ügyről mitsem tudunk, s lapunkban sem jelent meg oly közlemény vagy körözetés, mely az illető volt állomási főnököt érdekelné.

E—a K—ly K.-Helmecz. Ha az idő kedvezni fog, a szombat délelőtti vonattal kéjutazunk.

K. K. Lapunk mult száma a nyomda átalakitása miatt nem jelenhetett meg. Az ekép támadt hiányt mellékletek által fogjuk pótolni.

Gazdászat.

Szőlészeti és borászati enquéte a Lajthán tul.

Közelebb Bécsben gazdasági congressus és szőlészeti s borászati tanácskozmány tartatott, mely utóbbiról szóló következő közleményt adjuk az „Erd. G." után.

A szőlészeti s borászati enquéte — az agrariai congressus fiókja — részint választott, részint a cs. kir. földmivelési minisztérium által meghivott tagokból állott. A kormány öt nagy fontosságu kérdést tüzött ki tárgyalásra; az érdekes eszmecserét azonban lapunk szük tére miatt mellőzve, csakis az enquéte óhajtásait, határozatait fogjuk röviden registrálni.

I. kérdés: Mily módon és minő eszközökkel lehetne a szőlőt mivelő népesség szakképességét közvetlen tanitás által fejleszteni s emelni? Kivánatos-e, hogy ilyetén szakképzésre szánt intézetek meglátogatása államiösztöndijak által is megkönnyittessék? Léteznek-e már hiteles adatok a szőlészeti vándortanárok sikeres müködésére nézve és kivánatos-e a vándortanári intézmény általánositása?

Az enquéte mindenek előtt kivánatosnak tartja, hogy a szőlőt mivelő tartományokban a természetrajz előadása, az általános olvasókönyv használata már a népiskolákban a szőlészetre kellő tekintettel legyen; — továbbá, hogy ezen tartományokban u. n. továbbképző iskolák is állitassanak, a tanitást itt is — mig elegendő számu szaktanár fog rendelkezésre állani — néptanitó végezze, minek folytán szükséges, hogy a tanitójelölt borászati intézetet látogathasson, akár helyt, akár — ösztöndij mellett — másutt. A tanitás népszerü könyvek, czélszerü falitáblák, egyátalában megfelelő taneszközök, méltányos dijazások által könnyittessék és emeltessék, a költségeket viselje a község, megye, tartományi képviselet és csak ott, hol ezeknek segélyezése elegendő nem volna, hordozza a pótlékot a minisztérium. Az enquéte szőlészeti tanintézetek fellálitását óhajtja három irányban, u. m: alsó, közép és magas, illetőleg legmagasabb tanintézeteket. Az alsó — szőlőmivelők és vinczellérek számára rendezett — iskolák kisérleti szőlő s szőlőiskolával birjanak, oktatás csak télen adatnék, nyáron a szaktanitó mint vándortanár müködnék. A szőlészeti s borászati középintézetek czélja: 1) leendő borkereskedők kiképzése, 2) nagy szőlőbirtokosok kiképzése; 3) szőlőkezelők és pinczemesterek kiképzése, és végre 4) az alsó iskolák számára szaktanitók képzése. A legmagasabb kiképzést elméletben a bécsi gazd. egyetem adja, gyakorlatilag a klosterneuburgi kisérleti állomás laboratoriuma, ennek szőlője s kertje. E szakoktatás czélja középintézetek és kisérleti áltomások számára a kellő erőket, továbbá országos vándortanárokat képezni. A vándortanár intézményről az enquéte egyhangulag kedvezően nyilatkozik, azonban a következőket óhajtja: 1) az alsóiskolák szaktanitói mint járási vagy megyei vándortanitók müködjenek; 2) teljesen kiképzett egyének az intelligensebb szőlőbirtokosok és a borkereskedés érdekében mint országos vándortanitók alkalmaztassanak, kiknek egyszersmind kötelességük leend koronként hiteles statistikai adatokat gyüjteni; 3) a vándortanitók anyagi helyzete ugy szabályoztassék, hogy azok minél állandóbban müködhessenek.

II. kérdés: Az u. n. localis borász-egyletek betöltik-e hivatásukat? minő befolyást gyakorolhat a kormány a termelés és fogyasztás emelésére, a társulások kedvezményezése s rendes vásárok berendezése által?

Az enquéte a localis egyletekben a borászati haladás hathatós emeltyüit látja, s a kormánynak segélyezés végett ajánlja. A társulásokat is minden módon fejleszteni óhajtja. a pénzsegélyt, a czélszerü borászati eszközök kiosztását kivált azon associatiók részére tartja kivánatosnak, melyek szőlőkészletük közös sajtolására szövetkeztek. Fontosabb borpiaczokon a bornak könnyebb és nagyobb értékesitése czéljából kisérletképen hiteles borászati ügynökök alkalmaztassanak. Borkiállitások kóstoló csarnokokkal összekötve nagyon czélszerüknek bizonyult, miért is melegen ajánltatik azoknak segélyezése. A borkereskedés emelése érdekében a kormány járjon közben a vasuti társaságoknál, hogy kivált üres bordókra nézve szállitási kedvezményeket nyujtsanak. Végre kivánatosnak látja az enquéte, hogy kisebb birtokosok uj és okszerüen beallitott ültetvényei jutalomdijjakkal is kitüntessenek.

III. kérdés: Helyes és tanácsos-e a sok vidéken községi határczat által elrendelt közös szüretelés, vagy pedig más intézkedések nagyobb erőt nyujthatnának-e?

Az enquéte kimondja, miszerint az általános szüretelés behozatala nem kivánatos, azonban minden községnek törvényes jogában álljon a szőlőbirtokosokkal egyértőleg a szüret kezdetét elhatározni; nyomós indokok mellett kivételnek is hely adassék, ezen rendszabályok sikeres keresztülvitelére pedig az érdeklett felek költségén szigoru őrizet létesittessék. Egyuttal az enquéte felkéri a kormányt, hogy a mezei rendőrséget a szőlők védelmére való különös tekintettel szabályozni s a megalkotott törvényeknek az illetékes közegek által érvényt szerezni szivesked jék.

IV. kérdés: Minő befolyást gyakorolnak a bel- és külföld vámszabályai a belföldi borkereskedésre?

A borászati enquéte óhajtja, miszerint a borvám a német vámegylettel szemben teljes reciprocitással beszüntettessék. Ha a fenálló kereskedelmi szerződések nem engednék meg, hogy ezen beszüntetés egyedül Németországra vonatkoznék — akkor az enquéte minden állammal szemben a borvámot beszüntetendőnek véli, és amennyiben a kormány e kivánalomnak még most megfelelni nem tudna, legalább vámkedvezmények által ideiglenesen is segitsen. A behozatali vám, melyet dalmát, triesti s istriai bor fizet, midőn az osztrák-magyar vámterületre lép, mindenekelőtt szüntettessék be. — E kérdésnél hosszabb vita fejlődött, sőt külön szavazatok is nyujtattak be.

V. kérdés: A klosterneuburgi cs kir. borászati kisérleti állomás eddigi müködése minő befolyást gyakorolt a bortermelés és pinczegazdaság érdekeire?

Az enquéte teljes elismeréssel fogadta az eddigi müködésről szóló jelentést és óhajtja, hogy az intézet nemcsak vegytan-élettani, hanem borvegyészeti, micologiai s entomologiai irányban is müködjék. Ajánltatik uj szakértők kiképzése, kisérleti segédállomások szervezése, végre a közvetlenül értékesithető vivmányoknak népszerü nyelven irt minél szélesebb körbeni ismertetése.

A fentebbiekben röviden összefoglalva közöltük a szőlészeti s borászati enquéte nevezetesebb határozatainak lényegét, és ha némely pontozat ellen uralkodó viszonyaink folytán egy-egy kifogást tehetnénk is — általában véve mégis be kell vallanunk, hogy az enquéte mindenesetre ugy az elmélet. mint a gyakorlat terén szabadabban lélegzett, önállóbban mozgott, mint nagytekintetü szülője — az agrariai congressus!

G. V.

Az első magyar gácsországi vasut

Legenye-mihályi-homonnai vonalon,

1873. évi márcziushavi üzletkimutatása.

Üzlet vonal 8. 5. mértföld		
szállitott személyek	7683	
„ teheráru	45,375	vámmázsa
bevétel személyekért	4973	forint
„ teherárukért	6469	„
Összesen	11,442	forint.

Kelt Bécsben, 1873. áprilishóban.

Az igazgatóság.

Az első s. a. ujhelyi gőzmalom részvénytársaság.

ŐRLEMÉNY ÁRJEGYZÉKE

S. A. UJHELYBEN.

Árak költség mentesen S.-a.-Ujhelyben, zsák ingyen készpénz fizetés mellett, kötelezettség nélkül, fizetendő S.-a.-Ujhelyben.

Buzalisztek	Szám	O. é ft.	kr
Asztali dara nagyszemü	A	18	80
„ „ apró szemü	B	18	80
„ „ közönséges	C	18	30
Királyliszt	0	18	30
Lángliszt különös	1	17	80
„ vagy sütő kivonat	2	17	30
Zsemlyeliszt különös	3	16	80
szinte	4	16	30
Kenyérliszt első rendü	5	15	—
„ másod rendü	6	13	10
„ harmad rendü	7	12	10
„ negyed rendü	8	10	80
Lábliszt finom	9	9	—
Buzakorpa zsákkal	10	2	60
„ zsák nélkül		2	20

Rozslisztek	Szám	O. é. ft.	kr
Rozsliszt	I	11	50
„	II	11	10
„	III	10	40
„	IV	8	20
„	V	3	70
Korpa zsákkal		3	—
„ zsák nélkül			

Felelős szerkesztő és kiadótulajdonos:

BORUTH ELEMÉR.

Pesti terménytőzsde

január 9 én.

Terményárak	ftos	v. mázsa	
Buza bánáti	85	6 65	6 70
„	86	6 75	6 85
„	87	—	—
„	88	7	7 05
Árpa malátának	72	2 85	3 3
„ 2-od rangu	72	—	—
Zab	84	—	—
Kukoricza bánáti	82	—	—
„ 2-od rangu	75	—	—
Bab	75	6 62	
Káposzta repcze			
„ bánáti			

Zempléni, s felső-magyarhoni vállalatok

részvény árfolyama

Czég	Alakult	Névszért.	Befiz.	Árfolyam	
Zempléni hitelbank	1869	200	100	250	300
Felső m. hitelbank Eperjes	1368	100	70	140	150
Ungvári hitelbank	1869	200	112	280	300
Népbank Kassa	1871	50	25	33	35
Népbank S. A. Ujhely	1870	200	100	200	—
S. a. ujhelyi takarék pénztár	1866	200	200	895	900
Eperjesi „ „	1845	105	105	800	850
Tokaji „ „					
N. mihályi „ „					
Homonnai „ „					
Gálszécsi „ „					

Vidéki terményárak

legutolsó vásár

Piacz	Buza frt	kr	Rozs frt	kr	Árpa frt	kr	Zab frt	kr	Kukoricza frt	kr	Szesz frt	kr	Szalonna frt	kr
S. a. Ujhely	6	20	5		2	90	1	80						
Ungvár	6	10	4	20	3		1	60	4				37	43
Eperjes	5	70	3	70	2	8	2	20	4					
Kassa	6	10	4	30	2	4	1	60	4	3			24	40
M. Sziget	6	40	4	50	3	60	2	40	5	80				
Szatmár	5	95	4	30	3	50	1	60	5					
Nyiregyháza														
Miskolcz	6	50	4	50	2	30	1	80	4	50			28	50
Debreczen	5	80	4	50	2	30	1	90						

HIRDETÉSEK.

1543. Tk. számhoz.
1873.

Árverési hirdetmény.

A sátoralja-ujhelyi kir. törvényszék mint telekkönyvi hatóság részéről közhirré tétetik, hogy néhai Zboray János és neje Hermely Mária hagyatékához tartozó a sátoralja-ujhelyi 1892. sz. tjkben foglalt 752 és 753. helyrajzi számu 446 összeirási számu a csalogány utczaban helyezett ház s belsőség 2010 frtnyi becsértékben és a s.-a.-ujhelyi 1527. sz. tjkben foglalt 7390 és 7391. helyrajzi számu „oremus" düllöben fekvő szöllő 300 frtnyi becsértékben 1873. évi májushó 20-ik napján d. e. 10 órakor mint első, 1873. évi junius-hó 20-ik napján d. e. 9 órakor mint második árverési határidöben e kir. törvényszék telekkönyvi hivatalánál a legtöbbet igérőnek önkéntes birói árverés utján eladatni fog. miről a venni szándékozók azzal értesittetnek, hogy az árverés az első határidöben csak a fent kitett, becsáron felül, s másodikon becsáron alul is megtartatik, s hogy bánatpénzül a becsár 10%-a teendő le, s hogy a többi árverési feltételek a telekkönyvi irodában s a végrehajtással megbizott Ujfalussy Endre birósági végrehajtónál megtekinthetők.

Egyszersmind pedig azon jelzálogos hitelezők, kik nem ezen telekkönyvi hatóság székhelyén vagy annak közelében laknak, felszóllittatnak, miszerint a vételár felosztása alkalmával leendő képviseltetésük végett a hatóság székhelyén megbizottat rendeljenek, s annak nevét s lakását az eladásig jelentsék be, mivel ellenkező esetben a hivatalból kinevezett gondnok által fognak képviseltetni, végül a p. t. rendt. 433 és 466. §§-hoz képest felhivatnak mindazok, kik a tentjelzett javak iránt tulajdoni vagy más igény avagy elsöbbségi jogot érvényesithetni vélnek, hogy igénykereseteiket ezen hirdetmény közzétételének utolsó napjától számitandó 15 nap alatt nyujtsák be, mivel különben azok a végrehajtás folyamát nem gátolván, igénylök egyedül a vételár feleslegére fognak utasittatni.

Kelt Sátoralja-Ujhelyt, 1873. évi áprilishó 10-ik napján.

Évva András,
törvényszéki elnök.

2—3

1165 Tk. számhoz.
1873.

Árverési hirdetmény.

A sátoralja-ujhelyi kir. törvényszék mint telekkönyvi hatóság részéről közhirré tétetik, hogy özvegy Gönczy Józsefné felperesnek 76 frt. 80 kr. tőke s jár. álló követelésének kielégitése végett a nagykövesdi 86 sz. tjkben foglalt A. I. 1—8 sor sz. alatti 4|8 volt urbéri bel- és külterekből Nagy Pál Jánost alperest 1|6 részben illető 346 frt. 66 krnyi becsértékü jutalék 1873. évi májushó 21-ik napján d. e 9 órakor mint első, 1873. évi junius hó 23-ik napján d. e. 9 órakor mint második árverési határidöben Nagy-Kövesd községe házánál a legtöbbet igérőnek birói árverés utján eladatni fog; miről a venni szándékozók azzal értesittetnek, hogy az árverés az első határidöben csak a fent kitett, becsáron felül, s másodikon becsáron alul is megtartatik, s hogy bánatpénzül a becsár 10%-a teendő le, s hogy a többi árverési feltételek a telekkönyvi irodában s a végrehajtással megbizott Ujfalusy Endre birósági végrehajtónál megtekinthetők.

Egyszersmind pedig azon jelzálogos hitelezők, kik nem ezen telekkönyvi hatóság székhelyén vagy annak közelében laknak, felszóllittatnak, miszerint a vételár felosztása alkalmával leendő képviseltetésük végett a hatóság székhelyén megbizottat rendeljenek, s annak nevét s lakását az eladásig jelentsék be, mivel ellenkező esetben a hivatalból kinevezett gondnok által fognak képviseltetni, végül a p. t. rendt. 433 és 466. §§-hoz képest felhivatnak mindazok, kik a lefoglalt javak iránt tulajdoni vagy más igény avagy elsöbbségi jogot érvényesithetni vélnek, hogy igénykereseteiket ezen hirdetmény közzétételének utolsó napjától számitandó 15 nap alatt nyujtsák be mivel különben azok a végrehajtás folyamát nem gátolvan, igénylök egyedül a vételár feleslegére fognak utasittatni.

Kelt Sátoralja-Ujhelyt, 1873. évi áprilhó 17-ik napján.

Évva András,
törvényszéki elnök.

2—3

Egy Hornsby-féle csaknem uj marokrakó aratógép jutányosan eladó. A venni szándékozók ifj. Meczner Rudolf urral értekezhetnek szóval vagy levélileg. M.-Hotyka u. p. Sárospatak. 1—2

Eladó mintegy 250 db. jó karban levő anyajuh és ürü. Értesitést ad Nyomárkay Hugó ur Kacsándon. u. p. Málcza. 1—1

Elveszett egy egy ötöd 1839-ki 5331. serie 106601. sz. államsorsjegy; a megtalálló a s.-a.-ujhelyi kerület szolgabiroi hivatalának jelentse be illő jutalomért. 1—1

Nagyhid utczában tek. Ligety Gyula ur házánál egy utczai lakás, a mely 2 utczai, 1 udvari szoba, előszoba, konyha, pincze, és kamarából áll, kiadó. Az árát illetöleg tek. Pintér Ferencz gyógyszerész urnál tudakozódhatni. 1—1

Terebesről Gálszécsre és viszont naponta közlekedik egy 8 üléses társaskocsi, személybér 50 kr.

Belius,
postamester.

1—25

Korcsma bérbe adás.

Helyben, jó állapotban lévő 4 szobából álló, jó pinczével és istálóval ellátott korcsma minden perczen 1 vagy 3 évre haszonbérbe kiadó.

Bövebb értesités kapható ugyanitt az ó-hid utczában ugynevezett „Vadász" czimü vendéglösnél.

1—2

1802 Tk. számhoz.
1872.

Árverési hirdetmény.

A sátoralja-ujhelyi kir. törvényszék mint telekkönyv hatóság részéről közhirré tétetik, hogy néhai Finkei Pál és neje Tatár Eszter hagyatékához tartozó következő ingatlan javak s pedig a s.-pataki 41. sz. tjkben felvett 91. 92. hr. sz. belsöség az azon létező épületekkel 2500 frtnyi becsérték, továbbá az ezen belsöség után a tagositás folytán kihasitandó egy egész telki illetmény és járandó fajzási jog 750 frtnyi becsértékben 7747. 9479. 7180. 7181. hr. sz. rét és szántóföldek 320 frtnyi becsértékben, a sáros-pataki 159. sz. tjkben foglalt 4069 és 4071. hr. sz. szöllök 620 frtnyi becsértékbe, végre a sáros-pataki 3127 sz. tjkönyvben foglalt 4070. hr. sz. szöllő 200 frt. becsértékben 1873. évi májushó 27-ik napján d e. 9 órakor mint első, 1873. évi junius hó 27-ik napján d. e. 9 órakor mint második árverési határidöben Sáros-Patak város községe házánál a legtöbbet igérőnek birói árverés utján eladatni fog, miről a venni szándékozók azzal értesittetnek, hogy az árverés az első határidöben csak a fent kitett becsáron felül, s másodikon becsáron alul is megtartatik, s hogy bánatpénzül a becsár %-a teendő le, s hogy a többi árverési feltételek a telekkönyvi irodában s a végrehajtással megbizott Ujfalussy Endre biróság végrehajtónál megtekinthetők.

Egyszersmind pedig azon jelzálogos hitelezők, kik nem ezen telekkönyvi hatóság székhelyén vagy annak közelében laknak, felszóllittatnak, miszerint a vételár felosztása alkalmával leendő képviseltetésük végett a hatóság székhelyén megbizottat rendeljenek, s annak nevét s lakását az eladásig jelentsék be, mivel ellenkező esetben a hivatalból kinevezett gondnok által fognak képviseltetni, végül a p. t. rendt. 433. és 466. §§-hoz képest felhivatnak mindazok, kik a lefoglalt javak iránt tulajdoni vagy más igény avagy elsöbbségi jogot érvényesithetni vélnek, hogy igénykereseteiket ezen hirdetmény közzétételének utolsó napjától számitandó 15 nap alatt nyujtsák be, mivel különben azok a végrehajtás folyamát nem gátolván, igénylök egyedül a vételár feleslegére fognak utasittatni.

Kelt S.-a.-Ujhelyt, 1373. évi áprilhó 22-ik napján.

Évva András.
törvényszéki elnök.

2—3

1556. sz.
1874.

Árverési hirdetmény.

A s.-a. ujhelyi kir. törvényszék mint telekkönyvi hatóság részéről közhirré tétetik, hogy Orbán József mint a s.-pataki főiskola tanári nyugintézet képviselője felperesnek 133 frt 85 kr. s jár: követelése kielégitsse végett Bodnár Ferencz homonnai lakos alperesnek tulajdonát képező a s.-pataki 288 sz. t. j. könyvben foglalt 594. 596 és 597. hr. sz. 3795 frtnyi becsértékü belsöség és a s.-pataki tagositás folytán jutandó két telki a közösből kihasitandó illetmény s illetve az erre vonatkozó reménybelijog 1200 frtnyi becsértékben 1873 évi junius hó 24-ik napjának d. e. 10 órakor mint második árverési határidöben S.-patak város községe házánál a legtöbbet igérőnek birói árverés utján eladatni fog; miről a venni szándékozók azzal értesittetnek, hogy az árverés az első hataridöben csak a fent kitett becsáron felül s másodikon becsárou alul is megtartatik s hogy bánatpézül a becsár 10%-e teendő le, s hogy a többi árverési feltételek a telekkönyvi irodában s a végrehajtással megbizott Ujfalussy Endre birósági végrehajtónál megtekinthetők.

Egyszersmind pedig azon jelzálogos hitelezők, kik nem ezen telekkönyvi hatóság székhelyén vagy annak közelében laknak, felszólittatnak, miszerint a vételár felosztása alkalmával leendő képviseltetésök végett a hatóság székhelyén megbizottat rendeljenek s annak nevét s lakását az előadásig jelentsék be, mivel ellenkező esetben a hivataltól kinevezett gondnok Ördögh Mihály s.-a.-ujhelyi laktos h. ügyvéd által fognak képviseltetni, végül a p t. r. 433 és 466 §§ hoz képest felhivatnak mindazok, kik a lefoglalt javak iránt tulajdoni vagy más igény avagy elsöbbségi jogot érvényesithetni vélnek, hogy igénykereseteiket ezen kirdetmény közzétételének utolsó napjától számitanó 15 nap alatt nyujtsa be, mivel különben azok a végrehajtás folyamát nem gátolván, igénylök egyedül a vételár feleslegére fognak utasitatni.

Kelt s.-a. ujhelyben 1873 évi April hó 28-án

Évva András,
kir. törvszéki elnök

1—1

Iroda- és lakváltoztatás.

Alulirt ügyvéd tisztelettel tudatja, miszerint folyó 1873. évi áprilhó 24-ik napjától Királyhelmeczről Sátoralja-Ujhelybe tévén át lakását, irodáját a széchényi téren a régi gyógyszertár-épületben tekintetes Kolener József ur házában megnyitotta.

S.-a.-Ujhely, 1873. évi áprilhó 28.

Mizsák István,
köz- és váltó ügyvéd.

2—2

Árverési hirdetmény.

Schön testvérek csödhitelező választmánya részéről közhirré tétetik, miként a czimzett csödtömegéhez tartozó többnemü boltbeli áruczikkek f. év májushó 26-án délutáni 2 órakor a Deutsch féle házban lévő raktárban fognak nyilvános árverés utján szükség esetén becsáron alól is azonnali kész pénz fizetés mellett eladatni, mire a venni szándékozók meghivatnak.

S.-a.-Ujely, májushó 2-án 1873.

A csödhitelező választmány megbizásából

Csuka Ödön, csödperügyelő s tömeggondnok.

dr. Erényi Jakab, választmányi tag.

1—1

Árlejtési hirdetmény.

A bodrogközi Tiszaszabályozó-társulat igazgató választmánya a tiszai töltés vonalon 5 kissebb, a bodrogi vonalon egy nagyobb őrháznak folyó évben vállalkozás utján megépittetését elhatározta, mely hat őrház felépitésének kiadására f. évi juniushó 5-ikén S.-a.-Ujhelyben a megyeház kis termében délelötti 10 órakor árlejtés fog tartatni: felhivatnak a vállalkozni kivánók, hogy a fenti időben, és helyen jelenjenek meg, vagy addig is irásbeli ajánlataikat alólirott elnökségnél S.-a.-Ujben adják be.

Az őrházak következő pontokon lesznek épitendők:

a) egy kissebb a balsai töltés vonalon költségelt ára	943 frt. 66 kr.
b) egy kissebb a karádi győrhomokán költségelt ára	796 frt. 12 kr.
c) egy kisebb a karádi Mona homokán költségelt ára	796 frt. 12 kr.
d) egy kisebb a czigándi gazda homokán költségelt ára	766 frt. 12 kr.
e) egy kisebb a leányvár-ricsei határszélen költségelt ára	943 frt. 66 kr.
f) egy nagyobb tiszti lakással a bodrogi vonalon a Török-érnél költségelt ára	1196 frt. 78 ½ kr.
Összesen	5472 frt. 46 ½ kr.

költségelve.

Az ezen örházak költségelése, és terv rajza, a kitett határnapig mindenkor Koós Károly társulati számvevő ur irodájában S.-a.-Ujhelyben, és az árlejtés alkalmával a kitüzött helyen megtekinthetők.

Kelt S.-a.-Ujhelyben, 1873. évi májushó 15-ikén.

Bessenyey Gábor,
választmányi elnök.

1—1

Nyári fürdöidény Erdő-Bényén.

Timsót tartalmazó vas kénsavas fürdö,
1873. május 10-én megnyittatott.

A fürdő fekszik félórányira Erdő-Bénye mezővárosától, harmadfél órányira Sátoraljа-Ujhelytől és két órányi távolságban Tokajtól, a vasuton pedig utolsó állomások Bodrog-Keresztur és Liszka-Tolcsva, mely állomások mindegyikétől másfél órányira esik a kedves hegyalljai szöllőhegyek közt, magas tölgyes és bikkes erdöktől környezve, kies vadregényes völgyben.

Hatása erösitő, gerjesztő, különösen a nyákhártyák gyöngeségeiben, sápadt kórban s egyéb női betegségben, nádrakór, rásztkór és nehézkórban, a csontok és izületek betegségeiben, csuzos és köszvényes bajokban, bőrkütegben, gyermeknél görvélykór, és angol bajokban giliszták ellen a legfényesebb sikerünek bizonyult be.

A svájczi izlésben épitett 62 lakszoba, a csinos sétányok és tiszta kádakkal felszerelt kellemes, kényelmes fürdőház, zuhanyfürdő, gőzfürdő, az általánosan elismert tiszta konyha, jó nemzeti zene, mely a bortermő Hegyallja t. cz. közönségének az időzést csak kellemessé teszi, mig a betegségben sinlődöknek a rendes fürdőorvos felügyelete alatt könnyebbülést és gyógyulást igér.

A koscher-étkek külön vendéglőben szolgáltatnak ki.

Lakások az erdő-bényei fürdöi felügyelőségnél Erdő-Bényén (utolsó posta O.-Liszka) kéretnek megrendeltetni.

1—3 **A fürdö felügyelősége.**

Nyomatott a „Zemplén" könyvnyomdájában S. a. Ujhelyben.